

Zeitschrift: Jahresbericht / Nationale Vereinigung zur Förderung des Reiseverkehrs
Herausgeber: Nationale Vereinigung zur Förderung des Reiseverkehrs
Band: 23 (1940)

Rubrik: Tätigkeitsbericht der Zweigstelle Lausanne über das Jahr 1940

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Tätigkeitsbericht der Zweigstelle Lausanne über das Jahr 1940

Die auf das Inland begrenzte Tätigkeit der Zweigstelle ist im Berichtsjahr von den Kriegsereignissen nicht wesentlich berührt worden. Sowohl die Entwicklung der politischen Ereignisse, als auch die Vorarbeiten für die Reorganisation der Verkehrszentrale wurden andauernd mit Interesse verfolgt. Auch die finanzielle Unterstützung der regionalen Insertionspropaganda führte zu einer immer engeren Zusammenarbeit zwischen der Zweigstelle in Lausanne und den welschen Verkehrsinteressenten.

Nebst seiner redaktionellen Tätigkeit auf dem Gebiete des literarischen Dienstes in französischer Sprache (Pressedienst, Artikel, Revue »Die Schweiz«, Uebersetzung der Publikationen der SVZ), der sich in seinem bisherigen Rahmen bewegte, befasste sich die Zweigstelle u. a. mit folgenden Aufgaben:

1. *Kollektivreklame* für die welschen Verkehrsgebiete. Als interessante Neuerung wurden die Inserate der drei Juraseen (Office Neuchâtelois du Tourisme, Union Fribourgeoise des Sociétés de développement, Société de développement de Bienne) eingeführt, die zum Teil durch die SVZ finanziert werden konnten.

Durch Vermittlung der Zweigstelle wurden durch die welschen Regionen für die Insertionskampagne insgesamt Fr. 7681.80 beigebracht.

2. *Publikationen*. Durch die Generalmobilmachung verzögert, konnten die Vorarbeiten für die Broschüre über die Westschweiz in allen drei Sprachen druckbereit abgeschlossen werden.

3. *Radio*. Mit den Direktoren der welschen Studios bestanden fortwährend sehr angenehme und fruchtbringende Beziehungen. Verschiedene durch die Zweigstelle gelieferte touristische Sendungen konnten im Rahmen von Emissionen über geistige Landesverteidigung untergebracht werden. Der Leiter der Zweigstelle hat auch im Schoße der Programmkommission bei der

Durchführung von musikalischen Veranstaltungen mitgewirkt und auf diese Weise die touristischen Darbietungen bereichern können.

4. *Vortragswesen*. Im Gegensatz zum Kriegswinter des Vorjahrs wurde das Vortragswesen im Winter 1940/41 auf einer ziemlich breiten Basis durchgeführt. Insgesamt fanden 10 Vorträge, die durch Schmalfilmvorführungen begleitet waren und mehrere Normalfilm-Matinées statt.
5. *Film*. Verschiedene Farbenfilme, sowie der Film über den Genfersee wurden fertig montiert, konnten aber mangels Negativmaterial nicht kopiert werden. Die Aufnahmen für den Jurafilm mußten unterbrochen werden, einerseits aus Gründen, die mit der militärischen Lage der Aufnahmeobjekte zusammenhingen und anderseits aus Mangel an Negativmaterial, dessen Ausfuhr aus England vollständig unterbunden war.
6. *Messen und Schaufensterausstellungen*. In Verbindung mit der Direktion in Zürich war die Zweigstelle bei der Gestaltung der touristischen Abteilungen an der Mustermesse in Basel und am Comptoir Suisse in Lausanne, sowie an der Schaufensterwerbung im allgemeinen stark beteiligt. Zu verschiedenen Malen befaßte sie sich auch mit der Propaganda der welschen Verkehrsinteressenten in den größeren Zentren der deutschen Schweiz.
7. *Herbstreisen in die Reben*. Die Organisation und Führung der mit gutem Erfolg abgeschlossenen dreitägigen Herbstreisen in die Rebgebiete der französischen Schweiz wurde durch die Zweigstelle besorgt.

Wie bisher, so hatte sie auch im Berichtsjahr des öfters Gelegenheit, an Sitzungen und Veranstaltungen der welschen Verkehrsinteressenten beizuwöhnen und in mannigfaltiger Beziehung bei ihren Arbeiten aktiv mitzuwirken.